



<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>

Attribution 3.0 International License.

This work is licensed under a Creative Commons

- III Level 1
- ◎ Ukrainian / French
- Khrystyna Marenych
- Wiéhan de Jagger
- Christian G.



**Lorohnn kpokognu / Le crocodile qui
avait très faim**

Storybooks Canada



Written by: Christian G.
Illustrated by: Wiéhan de Jagger
Translated by: Khrystyna Marenych (uk), Marianne
Pasty-Abdul Wahid, Translators Without Borders (fr)

This story originates from the African Storybook
(africanstorybook.org) and is brought to you by
Storybooks Canada in an effort to provide children's
stories in Canada's many languages.

This work is licensed under a Creative Commons

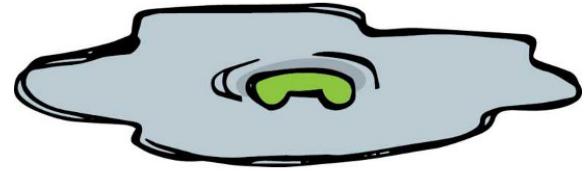
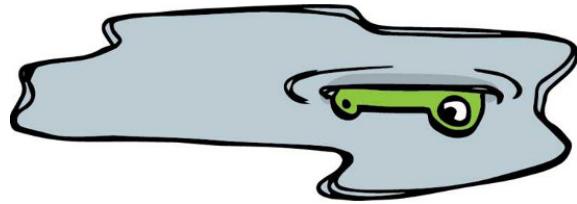
Attribution 3.0 International License.



Колись давно жив дуже
голодний крокодил.

...

Il était une fois un crocodile qui
avait très faim.



Et soudain ...

doucement et sans faire de bruit.

Il cherchait de quoi manager,

• • •

Akpatom...

Bih mykab iky nobijpho i tinxo.

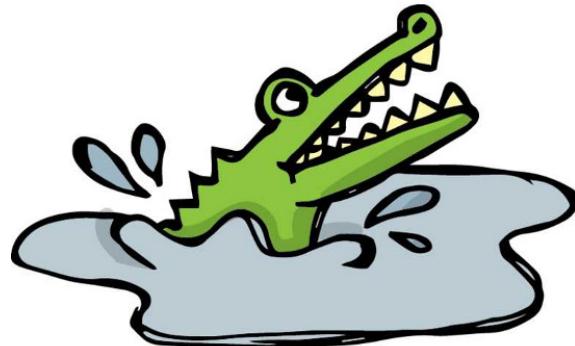
jusqu'à ce qu'il ait fait de

• • •

...ak lOKn shOBY He 3r0j0AHiE.

3

9



Клац! Крокодил напав.

...

TCHAK !!! Le crocodile attaque !

4



Тепер крокодил уже не
голодний. Він щасливий...

...

Après cela, sa faim est calmée, et
il est content.

5